|  |
| --- |
| Friday, March 6, 202010 a.m. – 12 p.m.  |
| Critical Incident Presentation for Healthcare Interpreters: Interpreter Rounds | 0.2 CEUID# WRKSP69555OMAK |
| Ethical Intersections when Interpreting Settings Overlap | 0.2 CEUID# WRKSP69557KVPX |
| Managing the Interpreting Encounter: Overcoming Aggression and Emotional Outbursts | 0.2 CEUID# WRKSP69554BDFU |
| Next-level Consecutive Note-taking Practice | 0.2 CEUID# WRKSP69556BKAK |
| A Preview of Basic Genetics Knowledge and Terminology for Healthcare Interpreters | 0.2 CEUID# WRKSP69853JDTM |
| 1:30 – 2:30 p.m. |
| Interpreting in Patient Counseling and Pastoral Care | 0.1 CEUID# WRKSP69568VFGY |
| The Dirty Secrets of Online Interpreter Training: What You Need to Know Now to Save Your Time, Dollars and Sanity | 0.1 CEUID# WRKSP69570OQDJ |
| Beyond Race: The True Role of Culture and Its Impact on the Medical Interpreter | 0.1 CEUID# WRKSP69852WBXC |
| CHIA Standards: Training of Trainers | 0.1 CEUID# WRKSP69907GUHO |
| Vicarious Trauma and The Interpreter in Medicolegal Encounters | 0.1 CEUID# WRKSP69849AAEC |
| 3 – 4 p.m. |
| Mind- Mapping for Ethical Decision Making | 0.1 CEUID# WRKSP69564SEIB |
| How am I Doing? The Art of Tailoring Feedback to Interpreters  | 0.1 CEUID# WRKSP69857BLGM |
| No Time to Look at Endless “term” Search Results While Interpreting! *Examples will be provided in English and Spanish* | 0.1 CEUID# WRKSP69561KMQX |
| Mother Nature’s Secrets for Healthcare Interpreters | 0.1 CEUID# WRKSP69569RKJJ |
| Describa el dolor; Interpreting Pain for the Record *(Language-specific: Spanish)* | 0.1 CEUID# WRKSP69904MYAE |
| 4:15 – 5:15 p.m. |
| Humor, Jokes, and Sarcasm: Who has the Last Laugh? | 0.1 CEUID# WRKSP69571QHFO |
| Danger Ahead! Don’t Let Literalness Sink Your Interpretation | 0.1 CEUID# WRKSP69899QLMB |
| Tools & Practice for Skills Improvement | 0.1 CEUID# WRKSP69854OXKM |
| Help Preserve our Story! | 0.1 CEUID# WRKSP69908JRIC |
| Forensics and DNA Profiling | 0.1 CEUID# WRKSP69905YNII |

|  |
| --- |
| Friday, March 6, 20207:00 – 8:00 p.m. |
| Poster Presentations | Not Requested |
| Saturday, March 7, 20209:00 – 10:00 a.m. |
| Demystifying A Rape Interpreting Encounter | 0.1 CEUID#WRKSP69850MKMO |
| Interpreting for Spiritual Care in Health Care | 0.1 CEUID# WRKSP69848CRWT |
| Meditation for Interpreters: Techniques to Carry you Through the Day With Ease and Grace | 0.1 CEUID# WRKSP69846OROI |
| Changing Paradigms and Hospital Expectations: Impact on Interpreter Recruitment and Retention | 0.1 CEUWRKSP69847IDQS |
| Informed Consent – A Patient Right and Responsibility | 0.1 CEUID# WRKSP69558DPYD |
| 11:00 a.m. – 12:00 p.m. |
| Keynote Presentation  | Not Requested |
| 1:15 – 2:15 p.m. |
| Death Changes Everything: An Exploration of Interpreter Practice When the Patient’s Outcome Is No Longer Relevant | 0.1 CEUID# WRKSP69561KMQX |
| Challenges of Interpretation for Displaced Indigenous Communities | 0.1 CEUID# WRKSP69900KIYA |
| Above and Beyond: How Can We Better Prepare Our Medical Interpreters | 0.1 CEUID# WRKSP69559OETW |
| Dialects of US English: Enhancing Interpreter Comprehension | 0.1 CEUID# WRKSP69565GNMY |
| Crossover Interpreters Working with Attorneys, Providers and Detained Immigrants in Removal Proceedings (PART 1) | 0.1 CEUID# WRKSP69902YMPE |
| 2:45 – 3:45 p.m. |
| Expresiones Idiomáticas Anatómicamente Correctas*(Language-specific: Spanish)* | 0.1 CEUID# WRKSP69906IVQN |
| Being Part of the Healthcare Team While Interpreting Remotely | 0.1 CEUID# WRKSP69851UVLW |
| Ensuring Inclusiveness, Equity and Unbiased Approaches to Medical Interpreting Sessions with the LGBT Community | 0.1 CEUID# WRKSP69563XCWU |
| Heritage speakers in health care interpreting: A case study in virtual training | 0.1 CEUID# WRKSP69901URAK |
| Crossover Interpreters Working with Attorneys, Providers and Detained Immigrants in Removal Proceedings (PART 2) | 0.1 CEUID# WRKSP69903DQUS |
|  |